

ERDÉLYI GAZDA

ÁLTALÁNOS MEZŐGAZDASÁGI HETILAP

AZ ERDÉLYI GAZDASÁGI EGYLET HIVATALOS KÖZLÖNYE.

Megjelenik minden vasárnap.

SZERKESZTŐSÉG:

Kolozsvárt, belkőzép-utca 11. szám,
 hová a lap szellemi részét illető küldemények czimzendők.
Kéziratok nem küldetnek vissza.
 Előfizetési ára: egész évre 4 frt, félévre 2 frt.
 Az erdélyi gazdasági egylet tagjai ingyen kapják.

KIADÓHIVATAL:

Kolozsvárt, beltorda-utca 1. szám,
 („Közművelődés“ nyomdai részvénytársaság felvételi irodája).
 Ide küldendők a hirdetések, mindennemű melléletek, előfizetések és hirdetési pénzek,
 valamint a reklamatiok.
 Hirdetések a legolcsóbb árszabály szerint vétetnek fel.

TARTALOM.

Termelési kísérlet durrával I. Ferenczy Ferencz.
 Egynémely lókupecz fogásról. I. Ádelsberger Sándor.
 A Houdan tyuk. Grubicy Géyza.
 Lódíjazás és -versenyek Székely-Udvarhelyt.

Rövid szakközlemény.

A rétek kezelése.

Vegyesek.

Gyászhir. (Dragoui Grubicy Sára.) — A vetések állása és a mezőgazdasági állapot Erdélyben. — Az eső-mennyiség április hónapban. — Háromszékmegye gazdasági bizottságának e havi gyűlése. — A vetések állása Ausztriában. — Éhínség Algírban. — Az orosz sajtó dr. Horváth Gézáról.

Piaczi értesítő.

Termelési kísérlet durrával.*)

I.

A durrával, mint ujabban hazánkba került takarmánynövényvel debreczeni gazdasági tanintézetünknel is két év óta végzünk termelési kísérleteket, s most már némi adatok birtokában lévén, sietünk ezeknek nyilvánosságára való hozatalával mi is hozzájárulni e takarmánynövény értékének megállapításához. Az 1891. évben csak 60 □ öln tettünk kísérletet, de a lefolyt 1892. évben kísérletünket 1/2 kat. holdra terjesztettük ki olyformán, hogy felerészben magtermelésre 60 cm.-nyi sortávolságban és felerészben takarmánytermelésre 24 cm.-nyi sortávra vetettük el a durrát.

Ismervén a durranak a talaj iránti követelményét, a termelés alapjául szolgáló 2,3—5% humus tartalmu barna homok talajunkat, még megelőző ősszel 100 q. istálló trágyával trágyáztuk meg és szántottuk alá. Tavasszal a vetést megelőzőleg csak meggruberoltattuk. A durrát április hó 29-én vetettük el s felhasználunk a 24 cm. sorközi sűrű vetésre 5 kgrm és a 60 cm. magtermelésre szánt ritka vetésre 1/4 kat. holdon 2 kgrm vetőmagot. — A vetőmag mennyiségét illetőleg meg kell jegyeznünk, hogy evvel, különösen a takarmányul szánt durránál nem szabad takarékoskodnunk, mert a magvak csiraképessége, kivált ha az oly helyről került, hol a durra tenyészfeltételei nem épen kedvezők (kötött talaj, rövid és nem elég meleg nyár), nem valami jó. Takarmánytermesztés céljából 24—32 cm. sortávolság mellett 1 kat. holdra 20

*) A debreczeni m. kir. gazd. tanintézet 1892-iki évkönyvéből.

kgrm mag és 50—65 cm. sorokba magtermelés céljából vetett durránál kat holdankiet 8 kgrm vetőmag semmiesetre sem lesz sok, dacára annak, hogy némelyek jó csiraképes magból előbbire 10, utóbbira 5 kgrm vetőmagot elégségesnek tartanak.

Április utolsó napjaiban 16 mm-nyi csapadékunk lévén, s május hó 2-án esett 28 mm. csapadék és 15 C° átlagos napi meleg mellett, elvetett magunk már 11 nap alatt, azaz május hó 10-én egyenletesen kikelt.

A durra fejlődése kezdetben igen lassu, ugylátszik, mint melegövi növénynek. a fejlődés első időszakában nem elegendő az az átlagos napi meleg, melyben éghajlatunk alatt részeseül, noha homoktalajunk mellett a napi átlagos hőfok május 1—10-ig 15 C°-ot, 10—20-ig 14, C°-ot és 20—31-ig 18, C°-ot, azaz egész havi átlagos hőfokunk 16, C° volt. — E mellett a május hó folyamán 10 esetben esett csapadék mennyiség 48 mm-t tett ki, mely eső mennyiség, ha nem is mondható soknak, mégis a kisebb foku elpárolgás folytán a fejlődő növényzetre elegendő lehetett volna, mint az pl a tengerinél elegendőnek is bizonyult.

A nem elegendő nagyfoku átlagos hőmérsékben keressük tehát a durranak lassu fejlődését a tenyészet első időszakában, melyről minden eddigi kísérletezője, nem mulasztotta el megemlékezni. Hogy a durrával megfelelő eredményeket érhesünk el, arra véleményünk szerint még néhány évi tovább termelésére lesz szükségünk, mindaddig ugyanis, míg a durra is, mint más melegebb klimát kedvelő növény, pl. a tengeri, köles stb. teljesen honosul, s hozzászokik hűvösebb mérsékelt éghajlatunkhoz.

Épen azért, mert egy még nem honosult növényvel van dolgunk, korainak tartjuk az összehasonlítást oly takarmánynövényvel, mint pl. a tengeri, mely századokon keresztül mostohább éghajlatunk minden árnyalatához hozzászokott. Hogy a durra a kísérletek eddigi nagyátlagában, nem adott a csalamádéhoz mindenütt megfelelő mennyiséget, ezt távolról sem számíthatjuk fel a durra hátrányául, mert a kettőnek fejlődése a tenyészet első időszakában a fentiek alapján, sehogy sem egyezik össze még, mert a tengeri május végén 40—50 cm.-nyi magasságot ér el, mikor még az egyidőben vetett durra csak 3-ik, negyedik levelében van s alig emelkedik 10 cm.-nyire a talaj felszine felé. — A durranak épen ezen, a tenyészet első időszakában végbemenő lassu fejlődése miatt, nem tűnnek ki még a tengeri feletti előnyei, mert elkésve a fejlődés elején, habár pótolja is ezt némileg a későbbi meleg időszak beálltával, még sem lehet

a pótlás oly nagymérvű, hogy a már nagy fölényben lévő csalamádét legyőzze.

Az időjárás mellett a talaj iránti igényei is számbaveendők, mert a kettőnek befolyása okozza azt, hogy a durrával tett már eddig is nagyszámu kísérletek annyira elűtő eredményűek voltak egymástól, hogy határozott következtetést mindaddig nem lehetett e kísérletekből levonni. A mit saját és mások kísérleteiből levonhatunk, a következőkben foglalhatjuk röviden össze: A durra sok meleget igénylő növény, s diszlése attól függ, hogy mennyire van kielégítve e tekintetben igénye, különösen a fejlődés első időszakában: általában a humusban gazdag homokos, homokos agyag, tehát a könnyebb, nagyobb hőfogatossággal bíró talajokon diszlik legjobban s adott a végrehajtott kísérletnél kedvező eredményt. — Mint a Somogy megyében és Magyar-Óvárott végzett kísérletek mutatják, a mézben gazdag, márga talajt nem szereti, sarjai ezeken a talajokon. ha az augusztusi melegekben nem is sülnek ki, de satynyak maradnak, s már a második kaszálás után sem szolgáltat középszerű hozamot sem. Ugyszintén a kötött hideg talajokon, különösen ha az átlagos nyári meleg nem éri el legalább a 20 C°-ot, nem ad kielégítő eredményt, még az első kaszálásban sem. — Nagybani termelése tehát mindaddig, míg nem honosul teljesen, csak könnyű talaju, nagy nyári meleggel bíró és legalább mérsékelt csapadékkal rendelkező Alföldeinken fizeti ki magát. — Azt látjuk az eddigi kísérletekből, hogy mind ott, hol e tenyezők megvoltak, a durra nemcsak hogy háromszor kaszálás után nagymennyiségű zöld takarmányt szolgáltatott, s habár a mérsékelt klima alatt hosszú tenyészidejű növényé vált is, még magvait is teljesen beérleli. Ellenben kedvezőtlen éghajlati, időjárásai és talajviszonyok mellett nemcsak, hogy zöldtakarmányul nem ad kielégítő hozamot, de magvakat a tenyészidő alacsony hőfoka miatt nem érlel.

Ferenczy Ferencz.



Egynémely lókupecz fogásról.

I.

Mai napság, midőn mindenből oly nagy a kínálat és oly csekély a kereslet a szegény lókupeczekről sem lehet rossz néven venni, ha a létérti küzdelemtől ösztönözötve, mindent elkövetnek, hogy portékájoknak rossz oldalait lehetőleg eltüntessék, s előnyös oldalait helyezték előtérbe. Különösen a rossz oldal eltüntetését a

Elsőrendű

műtrágyák.

Egeresi gipsz-, műtrágya- és vegyi termékek gyár (Kramer J.)

Ajánlja: párolt csontliszt, szuperfoszfát, Thomas salak, egeresi trágyafősz, chilisalétrom és egyéb különleges műtrágyatermékeit szavatolt tartalom mellett. — Talajelemzések díjmentesen eszközöltetnek. — Mindennemű felvilágosítással és részletes árjegyzékkel szívesen szolgál a gyár központi irodája, Budapest, V. Dorottya-utca 9. sz. a.

10 (22—52)

a hová a levelek és rendelések intézendők.

Szuperfoszfát.

Párolt

csontliszt.

vevő „csalás” névvel is szokta illetni, pedig itéletében sokszor tulszigoru.

A handlé megveszi a rossz ruhát, megfoltozza és ismét eladja; nem mondja, hogy új, de azt sem mondja, hogy folt hátán folt van rajta; nézze meg a vevő; csak ő jár rosszul, ha nem nézi meg és azt hiszi, hogy foltozatlan vásárolt. Hogy igazat mondok, és hogy praxisom alapos, arról tanúságot tehetne az öreg Brügel, az elhalt nagyváradi híres lókupecz.

Különben így gondolkodik minden lókereskedő is, midőn egy pár évvel megfiatalítja az eladó lovat; nézze meg a vevő, és ha ismeri a lovat, akkor az ő fiatalítása daczára is tudni fogja, milyen értékű lóval áll szemben. A lókupecz csak annyiban csaló — s azt ő nagyon jól tudja, — hogy nem minden lóvásárló egyszerűsmind loértő is, sőt azt is tudja, hogy nagyon kevés lóvásárló jó loismerő. De sok esetben csakugyan csalásnak lehet bélyegezni az ő műveletét. Azt hinné pedig az ember, hogy a lovat olyan nagyon könnyű ismerni, mert széles nagy hazánkban nincs egyetlen egy gentri, nincs egyetlen katonatiszt, ki a lovat a lehető legalaposabban ne ismerné; legalább ők ezt állítják magukról.

De térjünk a tárgyra. Mindjártitt elárulom, hogy a lókupecznek négy fő titka van: alapos loismeret (habár csupán gyakorlati), nagymérvű tisztaság, bors vagy paprika, végül pedig úgy tud bánni a lóval, miként senki más.

A kupecz, mikor megveszi a lovat, már az első pillanatban jól tudja, hogy a mellső jobb végtagjára béna, s hogy a tulajdonost is meggyőzze erről, kövezenen jártatja meg a lovat; azt is tudja, hogy reá nézve az nem nagy baj — ő maga segít rajta. A tulajdonostól, tekintettel a ló „gyógyíthatlan bajára”, jó olcsón megveszi, beállítja istállójába, kikéféli, kifésüli, egykét hétig jól tartja, akkor felállítja eladásra. Levéteti a mellső végtagokról a patkót, mert tudja, hogy a patkó nélkül puha talajon sokkal kevésbé sántít a ló, mint patkóval lábán kemény talajon.

Jön a vevő, kivezetteti a lovat, előbb azonban az egyik lovászegény, kinek zsebében mindig van egy doboz tört bors vagy paprika, megnyalja egyik ujját, belemártja a bors- vagy paprikába, s így bejuttatja azt a ló végbélnyílásán. Az említett erős szereknek ugyanis az a jó tulajdonságuk van, hogy a vén, kicsigázott gebékből is sárkányt csinálnak. Az így megfiatalított és megtüzesített gebére reá ül egy legény, vagy kocsi elé fogják, mire a paprika által ösztönözve, oly tüzzel fog menni, mint a ménesből pályával kifogott 3 éves csikó.

Természetesen, még a legjobb loismerő is nehezen ismeri fel, hogy előtte egy vállbéna ló áll, annyival is kevésbé, mert patkó nélkül puha talajon, az ide-oda viczkádozás nélkül is bajos volna e bajt felismerni. Az olyan „alapos loismerő” meg épen szájtátva nézi a táltost s azt hiszi, hogy az legalább is Mohamed proféta öt kanczájának egyik utódja, s csak akkor fog észére térni, ha a megvétel után megvasaltatta, s a paprika fiatalító hatása is megszűnt.

Hasonlóképen jár el a kupecz a pókos lóval is. Jól tudja, hogy nem minden loismerő látja meg a csánk belső felszínén levő kis csontdaganatot, hogy a sántítást a vevő észre ne vegye, megpaprikázza a lovat, s jártatás közben mindig az ép láb felé fordíttatja meg, mert így a sántítás nem oly szembeötlő, mintha a fájós láb felé történik a fordulás.

Ezeket és még sok más körülményt tekintve az a tanács adható a vevőnek, ne elégedjék meg azzal, hogy a kupecz lovásza jártassa meg a lovat, hanem ültesse fel reá saját emberét, vagy fogja saját kocsija elé; ne vegyen meg olyan már kifejlett lovat, mely patkó nélkül lesz elővezetve, mert az a legtöbb esetben gyanusnak tekinthető. Természetesen a borsolás és paprikázásnak megakadályozása már nem áll annyira hatalmában, legfeljebb csak az esetben sikerül megakadályozni, ha már a kivezettetés előtt látja a lovat, s elég éber és szemesnek mutatja magát arra nézve, hogy a borsolás az által megakadályoztassék. Ha azonban az istállóban nem látta a lovat, úgy ne nagy hitelt adjon ugrádozásai és viczkádozásainak

Ádelsberger Sándor.



A Houdan tyuk.

Igen öröndetes és nagy befolyású baromfi-tenyésztésünkre nézve a kormánynak azon intézkedése, hogy hazai baromfi fajaink javítása végett, a tenyésztők között — kivált a néptanítók közt — fajbaromfit terjeszt, ingyen adományozván nekik tenyésztés céljából fajbaromfiakat.

Nagyon kívánatos volna, hogy az erdélyrészi néptanítók és egyéb tenyésztők is mentől nagyobb mértékben részesüljenek ezen kedvezményben, mert valóban Erdély rászorul baromfi fajainak javítására.

Erre bő alkalmat szolgáltathat az év őszén Kolozsvárt rendezendő baromfi kiállítás, a melyen a kiosztásra szánt baromfiak megvásároltatnának, mindjárt a helyszínéről elküldetnének rendeltetési helyükre.

Nem kétlem, hogy ha az erdélyi gazdasági egyesület az ügyet, t. i. a kiosztást magáévá teszi, a kormány nem fog késni, a kolozsvári kiállításra való vásárlással, és kiosztással. Hiszen a kormány minden alkalmat megragad, mely neki kínálkozik, hogy a baromfi tenyésztés érdekeit emelje, és ennek kívánalmait felkarolja. Csak legyen meg a kellő iniciativa, mely garantiát vállal a helyes kivitelért. Ezen iniciativa pedig nem jöhet illetékesebb helyről, mint az erdélyi gazdasági egyesülettől.

Ez esetben az egyesület valóban hasznos szolgálatot teend az erdélyi baromfi-tenyésztésnek, s meg fogja látni egyszermind, mennyire emelkedik és mennyire megelégnül a kolozsvári baromfi-kiállítás.

Eddig a kormány csak a következő fajtaakat terjesztette: a tyúkok közül: a Plymouth-Roksot a Langshant és a Bráhmát; ludak közül: az emideni ludat; kacsák közül: a Peking kacsát.

Ez nézetem szerint szűk keret, mert vannak még más felette hasznos fajta, melyek a kiosztásba bele vonandók volnának. — Ilyen a többi közt a *Houdan tyuk*.

Ez a híres francia fajta közt a legjobbnak bizonyult a mi viszonyaink közt, s keresztezései remekül sikerültek. — Ezen keresztezések volnának hivatva a remek és izletes sültet nyújtó asztali baromfit szolgáltatni, mind nagyságuk, mind husuk izletessége folytán. — Egy német szaklap annyira tele van dicséretekkel ezen keresztezéseket illetőleg, hogy az ember szinte csudálja, miként lehet mást tenyészteni, mint Houdan keresztezéseket.

Ezen fajta tyuk Houdan nevű francia várostól veszi elnevezését; taraja két águ, lapos

szarv alaku. Tolla színére nézve tarka-fekete fehérrel. Bóbitája, vagy kontya hátra hajlott, és mivel ez látásában némileg akadályozza, vannak kik a Houdan gazdasági jelentőségét tagadják. De ezek előtt valószínűleg az angol irányban tenyésztett Houdanok lebegnek, melyeknek bóbitája nagyon kifejlett, és nem gondolják meg, hogy a keresztezéseknél a bóbita nagysága sokat vesz. De eredeti nagyságban is a bóbita nem akadályozza a Houdant élelme keresésében, és legfeljebb a felülről fenyegető ragadozó madár megpillantásában gátolja.

A Houdan a nagy testű tyukokhoz tartozik, lába ujjá öt, mi jellegét képezi. A Houdan jó tojó, tojásai igen nagyok, és okszerűn tartva, igen izletesek. Felsőleges asszonyunk a királyné mindig Houdan tojást fogyaszt lágyon, s e miatt korfui villájában tyukasztatát Houdan tyukokkal népesítette be, melybe a törzseket Gironkoli fajbaromfi kereskedő szállította.

Nem jó költő; könnyen hizik, és meghizlalva 3—3½ kiló súlyt is elér.

Különösen a száraz és homokos vidékekre ajánlható.

Ábráink francia irányban tenyésztett Houdan kokast és tyukot mutatnak.

Grubicy Géza.



Lódíjazás és versenyek Székely-Udvarhelyt.

Udvarhely vármegye lótenyésztési bizottságának nagy érdemű elnöke *Lécsfalvi Gyárfás Domokos* úr, áthatva a gondjaira bizott ügy iránti szeretet által, folyton buzgalkodik a lótenyésztésnek megyéjében a legmagasabb fokra fejlesztésén.

Ezen szempontból folyton buzditja, serkenti a tenyésztőket s ennek könnyebb elérésére jutalomdíjosztásokat és versenyeket rendez, évről-évre más-más helyén a megyének.

A folyó évben az alább részletezett jutalomdíjosztások és versenyek tartatnak:

Udvarhelyvármegye lótenyésztésének emelésére a földmivelésügyi m. kir. minister ur ő nagyméltósága által engedélyezett, lótenyésztési jutalomdíj osztások *Székely-Udvarhelyen* 1893. évi június hó 3-án d. e. 10 órakor kezdődőleg a baromvásártéren fognak megtartani.

— Június hó 4-én ügetőverseny, ezt megelőzőleg pedig szekérvény rendeztetik ugyanott, mely d. e. 8 órakor veszi kezdetét.

Ez alkalommal a következő díjak lesznek kiosztva.

I. Lótenyésztési jutalomdíjak:

a) Pénzdíjak:

1.

Sikerült szopó csikóval bemutatott anyakanczák számára, melyek jól ápolt, egészséges és erőteljes állapotban vannak s jó tenyészkanccák kellekeivel bírnak: Első díj 30 frt, második díj 20 frt, harmadik díj 10 frt.

2.

Egy éves kancza vagy méncsikók számára, melyek kitűnő tenyészkeppességet ígérnek: Első díj 15 frt, második díj 10 frt, harmadik díj 5 frt.

3.

Három éves mén- vagy kanczacsikók számára, melyek kitűnő tenyészkeppességet ígérnek: Első díj 25 frt, második díj 15 frt, harmadik díj 10 frt.

Az 1. 2 és 3 pontok alatt felsorolt díjakra csakis udvarhelyvármegyei székely földmives tenyésztők lovai pályázhatnak.

b) Diszoklevelek:

1.

Sikerült szopó csikóval bemutatott, fajhibával nem bíró nemesített anyakanczák számára,

melyek jól ápolt, egészséges és erőteljes állapotban vannak s a jó tenyészkanczák kelleivel birnak: Első díj: arany diszoklevél; második díj: ezüst oklevél; harmadik díj: bronz oklevél.

2.

Egy éves kitünő állapotban lévő mén- vagy kanczacsikók számára: Első díj: arany diszoklevél; második díj: ezüst diszoklevél; harmadik díj: bronz diszoklevél

3.

Három éves kitünő mén- vagy kanczacsikók számára: Első díj: arany diszoklevél; második díj: ezüst diszoklevél; harmadik díj: bronz diszoklevél.

Diszoklevelekre pályázhatnak udvarhelyvármegyei vagyonosabb osztályhoz tartozó földbirtokos lótenyésztők lovai.

II. Szekérversenydíjak:

A versenypályát a legrövidebb idő alatt megjáró 5 fogat számára:

1-ső díj 50 frt, 2-ik díj 40 frt, 3-ik díj 35 frt, 4-ik díj 25 frt, 5-ik díj 10 frt.

A szekérversenyen csakis udvarhelyvármegyei székely földműves tenyésztők pályázhatnak, Udvarhelyvármegye területén született eredeti székelyfajta lovakkal.

E hirdetés közzététele után vett ló a versenyből kizáratik.

III. Ügető versenyek:

A versenypályát legrövidebb idő alatt ügetve megjáró kettős fogat számára.

Tiszteletdíj: A vármegyei hölgyek által adományozandó jutalom.

Az ügető versenyen csakis Udvarhelyvármegyei földbirtokosok tulajdonában levő fogatok vehetnek részt.

Általános határozatok:

A bemutatott lovak megbirálása, valamint az oda ítélt díjak kiosztása is, egy e végre alakult vegyes szakbizottság által, azonnal a helyszínen fog eszközöltetni.

A pályázó lovak tulajdonosai községelöljárói bizonyítvánnyal tartoznak igazolni, hogy a szopó csikóval bemutatott anyakancza már a csikó születése előtt is sajátjuk volt; vagy pedig, hogy a kiállított három és egy éves mén- vagy kanczacsikó egy az ellés idejékor birtokukban volt anyától származik s általuk neveltetett és hogy a szekérversenyre bejelentett lovak Udvarhelyvármegyében születtek s e hirdetés közzétételekor pályázó tulajdonában voltak.

Az ügető versenyre bejelentett fogatok tulajdonosaitól igazolvány nem kívántatik

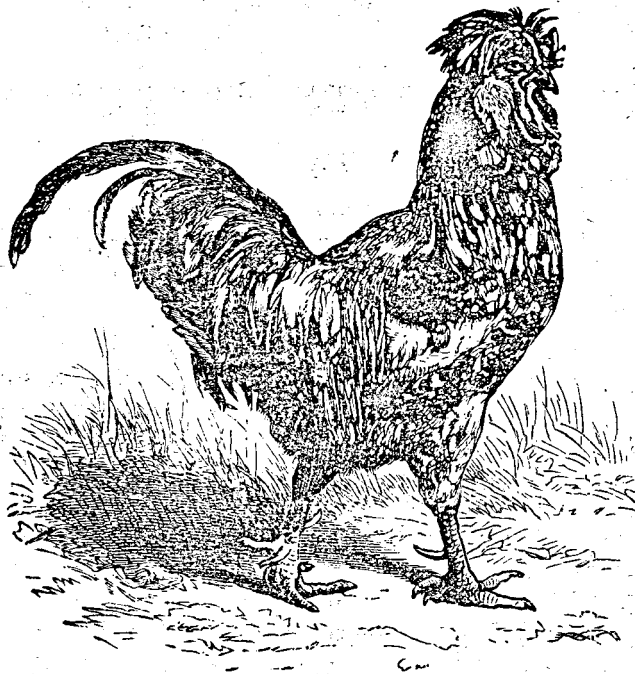
Hogy a díjosztó bizottság kellő időben megtudhassa valamennyi pályázó ottlétét, köteles minden pályázó a kijelölt díjosztási nap reggelén a lótenyésztő bizottság elnökénél jelentkezni, hol további utasítást nyer. Azok pedig, kik a szekérversenyen pályázni óhajtanak, kötelesek ezt a verseny előtt 24 órával Dr. Demeter Lőrincz megyei aljegyző urnak Székely-Udvarhelyen bejelenteni.



Rövid szakközlemény

— A rétek kezelése. A rétek tavaszi boronálását a szakkönyvek, szaklapok és a praktikus gazdák szelvében ajánlják. Meglehetősen el van terjedve az u. n. Paul-féle eljárás, mely abban áll, hogy a rétet hosszában és keresztben boronával vagy még mélyebben ható eszközökkel megjárattjuk, hogy azután a compost kihintése folytán a füvek megbokrosodását és megsűrűsödését előmozdítsuk. Ezen eljárást a praxis is jónak találta, s így föltehetjük, hogy a rétek boronálását a gazdák általánosan gyakorolva, ezélszerűnek tartják. Az újabb tapasztalatok szerint azonban nem egészen így áll a dolog. A Liebscher és J. Hansen által végzett kísérletek-

nél a kísérleti rét talaja a Saale mellett fekszik, mely néha előnti és mészdús, szelid vályogból áll. A rét, mint a trágyázási kísérletek mutatják, nem valami kitünő, mert két kaszálásra 1 hektárról csak 2800 kg. szénát adott. A kísérleti parcellák 1—1 áre nagyságúak voltak, s a próbák három éven keresztül folytattatván, kiderült, hogy a boronálás a réteknek kárára van, különösen akkor, ha a parcellák egyidejűleg Thomas-salakkal és kainittal vagy ezek egyikével is kezeltettek. A termés minden esetben kevesebb volt a boronálás után, a trágyázatlan parcellák azonban a boronálás után valamelyessel több termést adtak. A kísérlettevők véleménye a következő: A nem mohos rétek boronálása, ha a talaj szelid



1. ábra. Houdon kakas.

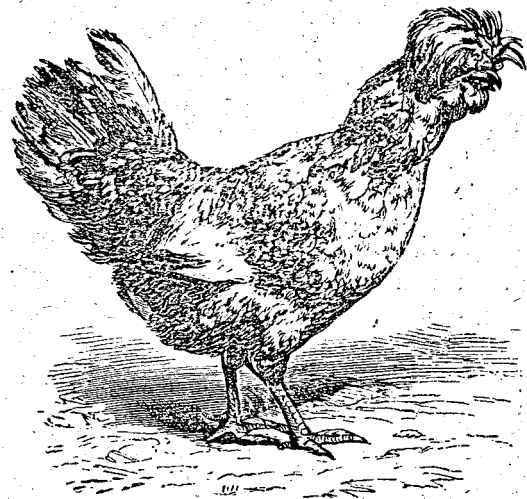
természetű, káros, főleg ha Thomas-salakkal és kainittal trágyázunk, mi annak tulajdonítható, hogy a boronálás a pillangós, virágu növényeket (lóher- és bükkönyféléket) fejlődésükben zavarja. Ez azonban csak kísérleti rétre vonatkozólag áll; más talaj- és időjárás viszonyok között az eredmény is más lehet, s ezen kísérlet csak arra való, hogy a gazdákat gondolkodásra serkentse és további kísérletek tételét sürögösen kívánja.

Vegyes közlemények.

— Gyászír. Dragoni Grubicy Gézyát, lapunk munkatársát súlyos csapás érte, e hó 19-én elvesztette 17 éves szeretett Sára leányát. Temetése f. hó 20-án délután 3 órakor történt Budapesten, a gyászoló szülők Nefejejs utca 32 sz. a. lakásáról. A legöszintébb részvétellel osztunk a bánkodó szülők fájdalmában.

— A vetések állása és a mezőgazdasági állapot Erdélyben, a május 21-én közölt hivatalos jelentés szerint. A helyzet jelentékenyen javult, a beköszöntött májusi esők az elmaradt gyenge vetések fejlődését nagyban elősegítették. Az egyes termények: *Buza*. Az őszi vetések a téli fagytól, a tavaszi hideg szélétől, valamint az áprilisi szárazságtól nagy részben — de különösen a magasabban fekvők visszamaradtak, gyengék, itt-ott gazosak; — május elején az idő hűvös, helyenként nagyobb havazás, 4 és 11-ike közt elegendő csapadékkal volt, melynek jótékony hatása mindentűtt látható. Ha legközelebb meleg idő áll be, úgy remélhetőleg a szenvedett vetések még helyreállanak. Aránylag vége az őszi buza legjobban áll Alsó-Fehér, Kis-Küküllő, Maros-Torda, Szeben és részben Nagy-Küküllő vármegyében; leggyengébben Beszterce-Naszód, Csik, részben Háromszék és Szolnok-Dobokában.

Tavaszi buza csak egyes helyeken kelt, több helyen most kél. *Rozs*. Bár nagy részben megritkult, sőt itt-ott foltos, a zord időnek legjobban állt ellent; egy részének kivételével szépen és erőteljesen fejlődik, bokrosodik — nagyobbára szárbá megy. *Tavaszi rozs* részben elég jól kelt, részben kelőfélben van, itt-ott még vetik. *Árpa*. Visszamaradt és ritka, de az esőzésekre felüdült most elég kedvezően gyarapodik. *Zab*. A korábban vetett szépen kelt, egészséges, a későbbi több helyen egyenetlen. *Repce*. Még csak kevés helyen vetik. *Tengeri*. Egyes helyeken elvetették, néhol kél. *Hüvelyesek és kerti vetemények*. Az idő még nem igen volt kedvező a hüvelyesek vetésére, emiatt később kerülnek a földre; a már vetett magvak többnyire gyengén keltek; melegebb idő nagyon kívánatos rájuk. *Kender és len*. Csak részben vetették el, korábbi



2. ábra. Houdon tyuk.

elég szépen kelt. *Takarmányrépa*. A vetést nagyobbára befejezték. A korábbi kevés kivétellel szépen áll. *Burgonya*. Az ültetés még folyamatban van; korábbi most csirázik. *Mesterséges takarmányfélék*. Fejlődésben

visszamaradtak ugyan, de az esőzésekre a legtöbb helyen szépen növekedtek; lóhere és lucerna elég jó termést ígér, egyes helyeken néhány nap múlva már vágható. *Rétek és legelek*. A rétifű még nagyobbára alacsony és gyenge. *Legelők* lassan fejlődnek, sőt több helyen még kopárak. *Gyümölcs*. A fák még több helyt virágoznak; legszebben állanak a körtefák. Cseresznye és szilva, de különösen a barack több helyen szenvedett. Egészben véve elég jó termés várható. Kolozsvármegye nádasmentijárásában rendkívül elszaporodtak a cserebogarak. *Szőlő*. A szőlőmunkálatok befejeztettek. Most kezdenek a tőkék hajtani; több helyen a fagy s az Aranyos mentén a cserebogár kárt okozott.

— Az esőmennyiség április hónapban.

Az idei áprilisi szárazság rendkívülinek mondható egész Európára nézve. A „Journal de l'Agriculture” érdekes egybehasonlítást tesz Franciaország több pontjára nézve s kideríti Franciaország 16 különböző pontján négy esetben volt az esőmennyiség 0.5 m.; négy esetben 1 milliméter, három esetben 2 milliméter, két esetben 3 milliméter, egy esetben 8, egy esetben 10 és egy esetben 11 milliméter, holott az 1859—1890-ig terjedő 32 év átlaga szerint Franciaország különböző pontjain 43 millimétertől 87 milliméterig terjedt a szokásos áprilisi esőmennyiség. Dekerain, a francia tudományos акадеmia legutóbbi ülésében jelentést tett az irányú kísérleteiről, hogy mennyi víz vész el szárazság idején a földből. Ha a föld felső rétege 25 centiméterre ki van száradva, akkor egy kilogramm föld 27 gramm nedvességet veszített el.

— Háromszék megye gazdasági bizottságának e havi gyűlésén a közigazgatási előadó bejelentette, hogy a földművelési miniszter 2000 forint segélyt utalványozott állattenyésztési célokra. Javasolja, hogy 1000 forintig tenyészállatokat szerezzenek be s bocsássák azt a községek rendelkezésére, melyeknek legnagyobb szükségük van rájuk. A bizottság elhatározta, hogy felszólítja a községeket tenyészállat szükségleteik bejelentésére. A szükséglet bevásárlására bizottsá-

got küldtek ki. A mintagazdaságokra való felügyeletre kiküldettek: Karathnára Erdélyi Károlyt, Uzonba Ujvárossy József, Kilyénbe Sz Nagy Károlyt. Az előadó indítványára kimondták egy kísérleti gazdaság fölállítását, és hogy évenként gazdasági kiállításokkal és jutalmazásokkal mozdítják elő a megye gazdasági fejlődését.

— **A vetések állása Ausztriában.** Mint a „Neue Freie Presse“ május hó 16-án megjelent számában olvassuk, az osztrák földmívelési ministerium a vetések állásáról a következőket közli: Az áprilisi szárazság az őszi vetések fejlődését és bokrosodását megakadályozta; a vetések rosszabbodtak és a későiek közül tetemes részt ki kellett szántani, bárha ez utóbbiak is jól teleltek ki. A rozs már annyira hanyatlott, hogy nem képes többé helyre állani; ritka, apró és úgy a kalász, mint a szalma gyenge termést fog nyújtani. A buza élénkebb ugyan, sőt néhol javulni is képes volna, ha az időjárás kedvezőbbre változik, így azonban azt lehet mondani, hogy egészen jó és üde színben sehol sem látható. A repcevetések a télen jól állottak, de a tavaszi rosszidőjárás alatt nagy részök tönkrement; a megmaradt repce is gyenge, még legkielégítőbben áll a repce Gácsországban. A tavaszi vetések közül a koraiak a szárazságban csak szórványosan keltek ki, s a kikelt vetések is ritkák voltak, míg végre a májusi eső felfrissítette a növényzetet és a mag csírázását is előmozdította, ez okból kedvezőbbben fejlődni is kezdtek; ezen körülmények dacára is igen sok helyen panaszkodnak a gazdák. A tengeri vetés még több helyütt folyamatban van, a munka lassan halad, mert a talaj rendkívül kemény; a korábban kikelt tengeri májusi hideg időjárásban elfagyott a burgonya is szenved, némely helyütt a korábban kelt elfagyott; jelentékeny területen újból kell ültetni, még tetemesebb a kár a cukorrépánál. Nagyon visszaesett a takarmány termő területeken a fű; alig van vidék, a hol kielégítően gyarapodnának, főleg a rétek és legelők. A szőlők keveset hanyatlottak, általában még reményt nyújtanak közepes termésre. A gyümölcs termésre nézve a kilátások eléggé jók, nevezetesen a hegyi vidékeken.

— **Éhínség Algirban. Ugy hazai, mint az egész európai sajtó feltűnően mellőzi az Algirban hónapok óta uralkodó éhínséget, a mely éhínség közvetlen oka a rossz termésen alapul, mely azonban korántsem lett volna következményeiben ily gyászos, hogy ha az éhínség előidézéséhez közvetett okok nem járultak volna. Algir népe nomád törzsekből áll, mely nomád törzsek, megfelelően a mi határvidéki szervezetünknek, földbirtok viszonyai közösségre voltak fektetve; a francia uralom az egyéni tulajdönt emelte érvényre és az egyenlő örökségi osztályt, a mi a birtokok vészthozó eldarabolásán kívül a nép elszegényedését vonta maga után. Elharapódzott az uzsora, mely az elaprózott kis birtokok hitelének realis alapját nem képezhetette. De az uzsorán kívül okul szolgált a nép elszegényedéséhez az örökösödési törvény szervezete is, melynek hagyatéki eljárása oly sok költséget ró az egyesre, hogy mint azt egy francia lapból olvassuk egy 500 frankot érő birtok hagyatéki perköltsége 25 ezer frankra emelkedett; bár valószínű, hogy e magas összegnél más körülmények is közbe játszottak, minden esetre valószínű azonban, hogy az illetékek és költségek a birtok értékét jóval meghaladták. Az uzsorának már oly szabad folyása van, hogy a nyomorult népnek az inségkölcsonból származó jutalékát is végrohajtás alá vonják. A veszedelem sehol sem jár egyedül és az első ízben tönkre ment vetéseket jelenleg újból a sáskák pusztítják.**

— **Az orosz sajtó dr. Horváth Gézaról.** Az orosz kormány Horváth Géza dr.-t, a rovar-

tani állomás főnökét meghívta egy Marion nevű francia tudóssal együtt, hogy a Kaukázusban és Besszeriában tanulmányutat és javaslatot tegyenek a filloxera elleni védekezés kérdése tárgyában. Oroszországból, hol a sajtóban nem igen szoktunk a kormányal szemben szókimondó cikkeket találni, kétszeresen meglep, hogy éppen a Novoje Vremja, az orosz félhivatalos lap, e hét elején két egymásután következő napon hosszú vezércikkben foglalkozik e két külföldi tudós meghívásával. Az orosz sajtóban szokatlanul éles hangon kikel úgy e „filloxeristák“-nak nevezett tudósok mint maga az orosz kormány ellen, mondván, hogy ez a meghívás az orosz tudósokra nézve sértő, és hogy „nem vagyunk még annyira elhanyagolhatatlanok, hogy külföldi filloxeristákra szorulnánk, hogy ők gondoskodjanak viszonyaink és helyzetünk javításáról“. Megkivánja a kormánytól legalább azt, hogy a hazai kiválóbb szakértők is kísérjék utjukban a két meghívott külföldi filloxeristát, hogy ezek a kutatások és tanácskozások alkalmával az amerikai szőlőveszszők meghonosításának kérdésében — minthogy ezen eljárás célszerűsége még mindig vitás — az érdekelt szőlőtulajdonosok érdekeit képviseljék.

Piaczi értesítő.

Budapesti áru és értéktőzsde. Gyenes és Balog gabona bizományi cég jelentése az „Erdélyi Gazda“ részére. 1893. május 27

Heti jelentés

Gabonaüzlet. Az időjárás a pünkösti ünnep után végre kedvezővé vált a gazdáknak nézve. Az egész országnak talán minden részén volt jó eső, mely úgy az őszi vetésekre, mint a takarmány cikkekre igen jó hatással volt, úgy hogy most már mégis nyugodtabbak gazdáink, és ha már jót nem is, közepees termést még is lehet talán remélni. — **A gabonaüzlet** búzában igen szűk keretben mozgott a lefolyt héten, miután malmaink nagyobb árengedményeket követeltek a jobb termésre való kilátások iránti tekintetből. — A tulajdonosok ezt nem igen akárták elfogadni, és így csak kevés üzlet jött létre. — Az irányzat az esőre, határozottan meglanyhult, úgy hogy a héten 35—45 krnyi árcsökkenést láttunk, mintegy 8000 mm. forgalommal. — Lanyha irányzattal hagyjuk el a hetet. **A külföld** a hét elején szintén lanyha volt, különösen **Francia és Németország**, sőt **Amerika** is a hét közepéig, csak a hét végefelé tapasztaltunk itt kellemesebb hangulatot kedvezőlenebb vetés állásokra.

Rozs meglehetősen kínálat mellett gyenge vételkedv mutatkozott, és elkel néhány 1000 mm. 7.—20 kr. 7.—50 kr között.

Tengeri. Lanyha irányzatot folytat, új üzlet azonban nem köttetett, minthogy a jelenleg folyó határidő fedezi a szükségletet bőven, és a fogyasztók el vannak foglalva annak átvételével.

Árpa. Takarmány árpa igen lanyha irányzatot folytatott, és csak 25—30 krral olcsóbban lehetett eladni, néhány kisebb tétel elkel 6 frt 6.—25 kr között. **Jobb** minőségű áru tartotta magát, igen kevés kínálat mellett.

Zab. Az összes gabonák között ezen cikk tartotta magát legjobban, és forgalmaztatott mintegy 4000 mm. 5 frt 10 krral olcsóbban és pedig 6 9) 7:55 között minőség szerint.

Határidő üzlet. Engedve a külföld folytonos nyomásának továbbá megjött a rég óhajtott eső is, és így az árfolyamok rohamosan csökkentek, azon reményben hogy a vetések alkalposan javultak. — Általánosan azonban az a vélemény, hogy sokkal rosszabb volt a tavasz, semhogy ezen esőzés segíteni tudhasson. — Ezen körülmény továbbá a hét végén kissé kellemesebb irányzat. Amerika még tartotta az árakat.

Értéktőzsde.

Élettelen, minden animót nélkülöző volt a lefolyt hét üzleti helyzete, az árfolyamokban alig volt némi változat. Csak a hét végén látszott kellemesebb hangulat, a jobb termelési kilátásokra. Különösen szilárd Rima és államvasut a hét végén — Ugy látjuk, hogy a hét végén egyáltalán jobb hangulat kapott tért.

Kolozsvár, 1893. május 25-én. Tiszta buza 7 frt 30 kr 8 frt — kr. Rozs 6 frt — kr 6 frt 10 kr. Törökbuza 4 frt 60 kr 4 frt 70 kr. Zab 5 frt 80 kr 6 frt — kr. Széna 2 frt 50 kr. Alomszalma 1 frt 40 kr Méter-mázsánként. Fa kemény nem usztatott 3 frt. (Köbméter.) Fagygyugyertya öntött 44 kr. Marhabus 56 kr. Konyhaliszt 6 kr. Riza 20 kr. Gyöngykása 20 kr. Borsó 18 kr. Lencse 18 kr. Paszuly 8 kr. (Kilogrammonként.) Burgonya 3 frt. (Hecloliter.) Savanyu káposzta 10 kr. Savanyu répa 12 kr. (Kl.) Kósó 9 kr. Disznósír 68 kr. Bors 1 frt 50 kr. Hagyma 15 kr. Fokhagyma 20 kr. (Kilogramm.)

Állatvásárok.

Debreczen 1893. május 23-án tartott heti vásári jelentés az „Erdélyi Gazda“ részére.

Sertés felhajtott 2400 drb. Eladatott 1956 drb. Árak: $\frac{1}{2}$ —1 évesig sovány párja 15—25 frt. Egyévesestől $1\frac{1}{2}$ évesig párja 25—35 frt. $1\frac{1}{2}$ évesestől 2 évesig párja 35—45 frt. Öreg sovány 45—55 frt. Kövér kilója 42—46 kr.

Május 23-iki ló és marhavásár. Ló felhajtott 285 drb.; eladatott 106 drb. Szarvasmarha felhajtott 430 drb.; eladatott 296 drb. Árak a megezőz hetiek!

Sertésvásári-jelentés az „Erdélyi Gazda“ részére. Budapest-Kőbánya, 1893. május 26-án. Megtehető kész áru hiánya miatt üzlet élénkebb volt.

Heti állagárak: magyar válogatott áru 320—380. klg. nehéz 50—51 kr. 280—300 klg. nehéz 50—51 kr. Öreg 300 klg. tuli 47—48 kr. vidéki sertés 47—48 kr. Szerb 47—48 $\frac{1}{2}$ kr. román 47 $\frac{1}{2}$ —48 $\frac{1}{2}$ kr. tiszta klgk. Páronként 45 klg. ételsúly levonás és $\frac{4}{10}$ engedmény szokásos.

Eleségárak: Tengeri új frt 5.70. árpa frt 7 Kőbányán átvéve.

Erdélyi piaci árak.

(Árak krajczárokbán)

A piaci cikkek	Mérték	Gy. Felhervár	Kézdi-Vásárhely	Máros-Vásárhely	Mégyes	Nagy-Enyed	Nagy-Szeben	Segesvár
Tiszta buza	mm.	720	—	686	550	720	744	817
Elegy buza	"	680	—	—	450	625	631	616
Rozs	"	540	—	471	350	550	514	485
Árpa	"	—	—	390	—	—	500	—
Zab	"	600	—	450	200	510	500	577
Törökbuza	"	455	—	453	350	345	444	489
Széna	"	350	—	400	300	450	190	420
Alomszalma	"	250	—	—	100	280	130	240
Túzifa	km.	—	—	250	300	250	350	380
Marhabus	kg.	52	—	48	52	48	62	56
Május		20	—	16	25	25	26	25

A piaci cikkek	Mérték	Sepsi-Szent-György	Szamosújvár	Szász-Régen	Szászváros	Székely-Udvahely	Sz.-Somlyó	Torda
Tiszta buza	mm.	710	700	700	800	740	—	—
Elegy buza	"	610	600	550	680	625	—	—
Rozs	"	519	540	510	600	500	—	—
Árpa	"	400	400	485	500	—	—	—
Zab	"	410	400	550	500	550	—	—
Törökbuza	"	420	410	425	500	500	—	—
Széna	"	450	400	420	180	890	—	—
Alomszalma	"	200	150	150	90	300	—	—
Túzifa	km.	220	240	220	200	240	—	—
Marhabus	kg.	46	48	44	52	48	—	—
Május		23	18	12	20	16	—	—

A piaci cikkek	Mérték	Szász-Sebes	Csiksztereda	Deés	Dicső-Szent-Márton	Erzéklet-város	Fogarás	Gy.-Szent-Miklós
Tiszta buza	mm.	550	—	—	600	770	—	—
Elegy buza	"	450	—	—	400	710	—	—
Rozs	"	400	—	—	400	590	—	—
Árpa	"	—	—	—	380	—	—	—
Zab	"	250	—	—	350	275	—	—
Törökbuza	"	350	—	—	—	490	—	—
Széna	"	200	—	—	—	200	—	—
Alomszalma	"	120	—	—	—	190	—	—
Túzifa	km.	250	—	—	700	240	—	—
Marhabus	kg.	52	—	—	48	52	—	—
Április		30	—	—	26	6	—	—

Felolós szerkesztő és kiadó:

Szenterzsébeti Szakáts Péter.

Belmunkatárs: Ádelsberger Sándor.

AZ ERDELYRÉSZI
MAGYAR JELZÁLOG HITELBANK
RÉSZVÉNYTÁRSASÁG

Kolozsvárt. (Nemzeti szálloda mellett) Belszén-utca 3. sz.

Rendkívüli előnyös
TÖRLESZTÉSI KÖLCSÖNÖKET NYUJT
földbirtokra és házra,
legelőnyösebb feltételek mellett, a fél tetszése szerinti
törlesztési időtartammal.

A kölcsön
bármikor visszafizethető.

Különösen ajánlatik magasabb kamatozású kölcsönök
CONVERTÁLÁSA, mely DÍJ- és ILLETÉKMENTESEN
eszközöltetik.

VÁROSOKNAK és KÖZSÉGEKNEK legolcsóbb községi
kölcsönök adatnak.

Záloglevelek napi árfolyamon FOLLY VICTOR
bank- és pénzváltó üzletében kaphatók.

27. (12-15)

Az igazgatóság.



Uj szabadalmazott önműködő
szőlővessző- és növény-permetező
„Syphonia“



förlümul minden eddig ismert
permetezőt, mert önműkö-
dőleg dolgozik, amit ezer
dicsérő-levél tanusít.

Egy teljes készülék-
nek az ára 29.50 frt.

Tessék rajzokat és leírást
kérni a mezőgazdasági, gyü-
mölcs- és szőlőtermelési gé-
pek gyáratól.

Mayfarth Ph. és Társa

czégtől

Bécs, II. Taborstrasse 76. sz.

Árjegyzék ingyen és bérmentve. —

Képviselőket elfogad.

35 (9-10)

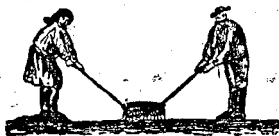


Javitott szerkezetű

szab. Asványi-féle

ARANKA-IRTÓ ESZKÖZ.

Kapható



Budapest

Detrich Gyula gépgyáros- és Kolozsvárt Kiss
Ernö uraknál. (2-x)



Gyenes és Balog

gabonabizományi üzlet

Budapest, Nádor-utca 6. sz.

Elvállalnak: Gabona- és termények bizo-
mányos vételét és eladását, valamint értékt-
őzsdei megbízásokat.

Mint az első szegedi cs. és kir. szab.

műtrágyagyár részvénytársaság

kizárólagos képviselői

Magyarország részére

elfogadnak mindennemű ezen szakmdba vdgó
(2-x) megrendeléseket, valamint

mindenféle gazdasági cikkek szállítását.

Árjegyzékkel kívánatra díjmentesen szolgálunk.

A Közművelődés Irodalmi és Műnyomdai Részvény-Társaság

kiadásában Kolozsvárt megjelent és kapható:

Mezőgazdasági Apróságok.

II-ik füzet, ára bérmentes megküldéssel 1 frt 20 kr.

Irta: Asványi Lajos, a kolozsmonostori m. kir. gazdasági tanintézet intézője.

Ezen 7 ivre terjedő és számos igen sikerült ábrával érzékített munka nagyon érdekesen foglalkozik, különféle ki-
sérleti termelésekkel, a burgonya kultiválással a kolozsmonostori gazd. tanintézet gazdaságában tenyésztett tiszta vérű
pinzgau-fajta szarvasmarhával, az erdélyi szarvasmarhá leírásával, a mokány marha ismertetésével, a bivalylal, végle-
tesen ismerteti a Hearson-féle tojásköltő gépet stb. stb.

Becses tartalmánál, gyakorlati értékénél s díszes kiállításánál fogva ezen munka nem hiányozhatik egy gazda
könyvtárából sem.

Az 1 frt 20 kr. az Erdélyi Gazda előfizetési utalványán is beküldhető.

A közönséges luczerna termesztéséről.

Ára 20 kr, bérmentes megküldéssel 25 kr.

Irta: Asványi Lajos, a kolozsmonostori m. kir. gazdasági tanintézet intézője.

Tagadhatatlan, hogy a sikeres gazdálkodás egyik legfőbb tényezőjét a kultur növények termesztésének megisme-
rése és azok helyes művelésének módja képezi.

Ily irányban szolgál alapos vezérfontalul a fenn címzett füzet, mely méltó társa az eddigi gazd. egyesület könyv-
kiadó vállalatában megjelent iker testvérének a „Vörös lóher termesztésének.”

Ezen kis mű ugyanis egy rövid év alatt két kiadást ért, a mi magában véve hallatlan dolog a gazdasági szak-
irodalomban; ezen felül azonban a nagyméltóságú földművelésügyi ministerium német és román nyelvű kiadását is léte-
sítetté ugyancsak az erdélyi gazdasági egyesület utján.

A selyemhernyó tenyésztéséről.

Ára 30 kr., bérmentes megküldéssel 35 kr.

Irta: Asványi Lajos, a kolozsmonostori magy. kir. gazd. tanintézet intézője.

Gazdasági kulturánk emelkedésével ugyan itt-ott már találkozunk a gazdasági fásítás nyomával is, mindazonáltal
tagadhatatlan, hogy e téren még sok a tenni való.

Az eperfa ültetésével nemcsak a fenn jelzett irányban teszünk egy-egy lépést előre, hanem e melle't alkalmat
nyújtunk a mezőgazdaságban egyébként ki nem használható munkacserének, u. n. az aggok és gyermekek munkaképes-
ségének értékesítésére, ha azt a selyemhernyó tenyésztésével egybekapcsoljuk.

Ezen szokatlan és némelyek által igazán indokolatlanul mellőzött ösvény egyenetlenseg céljából iratott a selyem-
hernyó tenyésztéshez ez a vezérfontal, melyet gr. Bethlen András földművelésügyi minister ur ő excellentiája szakkö-
zegei bírálata nyomán 1892 évi 66515/IV. 10. számú leiratában, mint helyes alapokon nyugvó dolgot
ismerte el.

Mindhárom füzet egyszerre megrendelve bérmentes megküldéssel 1 frt 70 kr.

SZABADALMAZOTT

peronospora-fecskendező

„UNICUM“

Vörösréz puttonnyal.

Az országos kertészeti kiállításon ápril 29-én megtartott versenyen minden tekintetben felülmulta az összes ott bemutatott peronospora fecskendezőket és az

első díjjal,

arany éremmel
lőn kitüntetve.

Ára 15 forint.

Kaphatók kizárólag csakis

Mauthner Ödön

magkereskedésében

Budapesten, Andrassy-út 23. szám.

6 (22-52)

Egy gazda se

mulassza el, saját jól felfogott érdekében mielőtt mag-szükségletét fedezi

Haldek Ignác

magkereskedéséből

(Budapest Károly-körút 9.sz.)

ajánlatot kérni.

16 (16--1)

A JÉGBIZTOSÍTÁS

időszakának közeledtével a t. cz. birtokosság és a gazda-közönség becses figyelmébe ajánljuk a

MAGYAR  FRANCFIA

37 (7-8)

birtosító részvénytársaságot.

E hazai társaság élén állanak: Micsinyei és beniczei Benitzky Ferencz úr valóságos belső titkos tanácsos, Pest-megye főispánja stb. stb. mint elnök. Ormódy Vilmos ur az igazgatóság elnöke és Vas Emil Ferencz ur vezérigazgató.

A folyó évi jégidényben a következő kiváló előnyöket és kedvezményeket engedélyezhetjük:

1. Az ajánlatban feladott egységárak kár esetén semmi leszállítás alá nem esnek, még akkor sem, ha a termények piaczi ára a kár idején alacsonyabb volna is.
2. Aratási, cséplési és szüretelési költségek csak teljes (100%) kár esetén vonatnak le.
3. Oly felek, kik az I-VI. osztályu természetmennyekből legalább 10 000 frtnyi értéket biztosítanak, valamint a gazdasági egyesületek tagjai, tekintet nélkül a biztosított érték nagyságára, 5% os díjengedményben részesülnek.
4. A biztosítási díj szeptember hó 30-án lejáráó váltóval fedezhető.

Tűzkár elleni biztosítások is a legelőnyösebben köttetnek s az előforduló károk méltányosan és gyorsan rendeztetnek.

Mindennemű felvilágosítással készséggel szolgálnak e hazarész legtöbb helységében létező ügynökségek, valamint az alólirt vezérügynökség, hová a biztosítási bevallások, valamint ügynökségek elvállalása iránti ajánlatok intézendők.

Teljes tisztelettel:

A Magyar-Franzia Biztosító Részvény-Társaság Erdélyrészi Vezérügynöksége Kolozsvárt:
Csermák Gyula, titkár.